**(47)** 

## انسانى ترقى كى ۇسعىق نىرىنى بىرىلار

## فرموده ۱۱ فردري الماء

حضور نے تشہدونعوذ کے بعد سورہ فانحر فرص كرفرمايا: -

التُدنِّعالَى كاط ف سے انسان كى نُرتى كے كئے اس قسم كے سامان مبتيا ہيں كروہ جننا مجى بلند مردنا چاہے اتنا ہی موسکتا ہے۔ اور حبنا بھی ٹرھنا چاہے بٹرھ سکتا ہے ۔ اس وقت یک کوئی انسان دمیا میں ایسانمیں گذراکر جس کا توصلہ اس فدر وسیع مو۔ اور جس کے دل میں اتنی وسعت ہوکم دنیا میں اس کے کرنے کا کوئی کام باقی نرد کا ہو بااس کے لئے ترقی کا سلسلہ بند ہوگیا مواور اسے یہ کہنا قِرابوکمیں نوکام کرنے کے کئے نیار مُوں ۔ میکن افسوس سب کام ختم ہوگئے۔ اورمیرے کرنے كاكونى كام باقى نهيں رہا ۔ كوئى انسان اس نسم كانہيں ہؤوا ملكتم آود تيجھتے ہيں كر بڑے سے براحوصلہ ر کھنے والا اور ٹری سے بٹری مہت دکھانے والا اورمبت زیادہ محنت اور کوٹشش کرنے والا بھی جب كوئى انسان فوت بئوا سے تو يبى كتابؤا فوت بئواسى كرمسے سامنے ترقى كرنے اور برصنے كابہت وسیع میدان موجو دنھا دیکن افسوس کرمس نے کھھ ترتی نکی ، ا در جوارادے میرے دل میں تھے ، ان کو يُورا نركرسكا -اس كے برخلاف كوئى انسان البانظرنبيس أنا - جويد كھے كميرے سب كام ختم موكّعة بي اب میں کروں نوکباکروں۔اور ہاتی زندگی کوکس طرح خرج کروں ۔ نمام علوم کو نوحانے 'دو کوئی شقبتُہ عِلْمُ بِهِي البِيانِهِينَ بَعِس كِيمِنغلقَ كُونَيُ كِيمِرِيكِ كُمِينَ نِيهِ إِسْ كُوكُمالَ مُكْ بِينِياُدِيا ہِي ـمثلاً جغرافبه كو ہی کے اور کیسا تحدود علم سے مگراس کے متعلق بھی کوئی یہ بہیں کہ سکتا کرئیں سنے اس کے نمام منازل طے کر لئے ہیں۔ اس طرح اور دنیا دی علوم کولو۔ اور ان کی کسی شاخ کے کام کرنے والے کو دیکھو۔ مثلًا تاجر . صناع علمی تحقیقات کرنے دالا یاسیاست دان بجنیل منتظم ، غوضیکرکسی زنگ میں کام کرنے وال مو۔کوئی برنہیں کہ مکتبا کممیری وبعث ا وروصلہ توہیت بڑا سیے۔ بیکن کام کرنے کی جگہ نهیں رہی ۔ اور ایکے بڑھنے کامیدان ختم ہوگیا ہے۔ ملکر ہم نو دیجھتے ہیں کر نبس فدر کوئی زیادہ کام كرف دالام وتاسيع - اسى فدرز باده بركها سے كرميرے آگے كام كرنے كاميدان توببت وسيع اور فراخ ٹیرا سے دبکن میں کام کرنہیں سکا کیوں اس کے کہ اللہ تعالیٰ نے انسان کے لئے ترفی کرنے کا میدان بہت وبیع بنایا ہے ۔ ادر برصنے کے لئے نہایت فراخ میدان رکھ دیا ہے ادر ترقیوں کی کمی

نہیں۔ ہل اگر کی ہونی سے نوانسان کی اپنی طرف سے ۔ خدا تعالیٰ کی طرف سے مبدل بہت ویں جے۔ اور انسان حبننا بھی مجر صفے کی کوشیش کرسے ۔ اتناہی بڑھ سکتا ہے ۔ اس کے لیٹے كوئي صرنبين كرويل حاكز ترفى رك جاتى بع - اور اكف نه برصف ك لف دروازه بندسوها تاسب لیکن اگرانسان کے نرتی کرنے اورٹرھنے میں روک ہوتی ہے تو بھی کہ انسان کسی اینے گناہ ادرفصور كى وجرسفرقيون سے اينے آپ كو محووم كرليا سے عونيا مين اليے انسان موجود بين جونرفى كرنا تودركنا دبيجيهي بيجي كرفي لك جاني بين وبراعلم سيكها مؤناسيه مكران كاحافظ البياكمزور موجأنا ہے اور حواس ایسے بے کار سوحاتے ہیں کہ اہیں انیانام تک یاف ہیں رہا میں نے ایسے واقعات مسنع بين كربعض انسانون كاحا فظراس فدر كمزور سؤكب كرده نوث بكسبين اينا نام محمد مكفت بين -ادرجب كوفى ال سے ال كانام لو تھناہے ۔ تو نوط بك كود كيم كرنبات بن بعض اتنے بور سے ہوجاتے ہیں کہ پاگل ہوجاتے ہیں گر سب کھوال کے اپنے گناہوں کی شامت کی وجرسے ہوتا ہے ، اور ان کا ابنا فصور موما ہے ۔ مجربعض انسان رسے برصنے ہیں سکین ایک ونت جاکر ایسے ركتے بي كدايك فدم بيس الحاسكة . اس كى يدوج نيس كران كے برصف كاميدان فتم موجاً اسك بلكه بركران كي اپني كمزورمان اورگذاه ان كے پاؤن مين زنجيرس دال دينتے ہيں۔ وه ويجھتے ہيں كر آگے ر معنے کے لئے میدان خالی بڑا ہے بیکن آ کے فدم ہیں رکھ سکتے ۔ توسرامک نرتی خواہ وہ کسی فرد می ہو یا جا عن کی ہو ۔ کہیں نرکہیں جا کر رکتی ہے۔ سگر اس لئے نہیں مرکز ترقی کرنے کے سالان ور ذر العُ ختم موسكة بلكه اس كي كمترتى كرنه واسے نے آپ اسے باؤں ميں زنجيرى والى ليس . بس اس بان کو خوب بادر کھنا جا مئے ۔ کرجب کوئی ترقی کرنے سے رکتا ہے تو اس وجرسے ركت سے كرا يف يا ول كو آپ باندھ لينا ہے اور اس كے ياؤں آگے نہيں برق سكر يجھے يُرتفين-اسى بان ئى طرف خداتها ئى نصوره فانخرى مسلمانون كوتوجردلائى سے ، الله تعالى فراما سے: -ٱلْحُمُذُ لِثُّلُهُ زَبُّ الْعَالَمُيْنَ ٱلرَّحْمُينَ الرَّحِيْدِ- مَالِكِ يَوْمِالدين كر خدانعالى كے وحسانات ادرانعا مات كى كوئى حدىندى نہيں سے يكيوں ؟ اس كئے كركوئى بھى تعدىجد

کر خدا لعالیٰ کے وصابات اور العابات کی لوق حد مبدی ہیں ہے۔ بیوں ؟ اس سے ربوی ہیں ہیں ہو ممکن ہے وہ خدا نعابیٰ میں بائی جاتی ہے۔ بس جب نمام حد المند کے لئے ہوئی تواس سے برہمی معلوم ہوگیا کہ انڈر کے افعامات کی کوئی حد مبدی نہیں ہے ببکن اگر خدا نعابات مل سکتے ہیں اور آگئے ہیں کر دیا جائے۔ اور میر مجھے لیا جائے کہ ایک خاص حذ تک اس کے انعامات مل سکتے ہیں اور آگئے ہیں تو اس کا نتیج بہ ہوگا کم خدا نعائی بعض حدوں سے خالی موجائے گا مگر خدا نعالیٰ فرما نہ ہے دب لعالمین کر ہم نمام جہانوں کے رب ہیں۔ اگر کوئی ٹروا عالم ہے تو اس کے بھی مہم رب ہیں۔ اور اگر کوئی معمولی نقل کا انسان ہے تو اس کے بھی۔ اگر کوئی روحانی ترقی میں مہت بڑر ہوگیا ہے تو اس کے جی مم رب ہیں۔ اور اگرکوئی ابتدائی حالت بی ہے تواس کے بھی۔ نہیں کوئی انسان کی فرے سے فرے درجربر پہنچ کر
کہردے کہ اب خدا تعالیٰ میرارت نہیں رہ ۔ بینی میں آ کے بڑھنا جا ہتا ہوں بیکن وہ بڑھا نہیں سکتا ،
بلکہ انسان کسی طبقہ اورکسی نقام پرچلاجائے ۔ اورکسی درجہ میں شامل ہو۔ فراس کارت ہی رہا ہے
اورکھ فردا تعالیٰ نہیں کہا گراب طلال انسان میری حدسے نکل گیا ہے ۔ کیؤ مکہ انسان کسی حالت میں
بھی ہو۔ انٹرنفائی کی دو بریت کے ماتحت ہی رہے کا بھر خدا تعالیٰ فرما تا ہے ۔ الرحمن الموحدیم
مالگ یو حدالد دین ، خداکی روبریت کوئی معمولی درجری ہیں ہوگی بلکہ انسان ہزفدم جزئرتی کی بلکے
مالگ یو حدالد دین ، خداکی روبریت کوئی معمولی درجری ہیں ہوگی بلکہ انسان ہزفدم جزئرتی کی بلکے
مالٹ یو حدالد دین ، خداکی روبریت کے مانوں کے اور کھر رحمہ یہ کے فیوض حاصل ہوں کے اور کھر رحمہ یہ نے
مانے کا کہ اواب اس کے ذرائج آ کے بڑھو ۔

ابتداءمن نرنى كرنے كے لئے جواسياب دئے جاتے من وہ فض خدانعالى كے فضل اور رجم کا نتیجہ موتنے ہیں وہ انسان کی کسی کوشیش اور محنت کا نتیجہ نہیں ہوتے بینا پنجہ قریبًاتمام موجد اس بات كونسليم كرتے بين كر بمارى ايجا ديں آنى خيالات كى بنا وير بيونى بيں - بمارى كوشش ور محنت کاان میں دخن بہیں ہے۔ شلا تاربرتی کا موجد ہے وہ کہنا ہے کہ اس کے متعلق میرے دل من خُدلنے یونہی ایک خیال دال دیا ۔ اورخیال کو سے کرجب میں نے کوٹٹش کی تو یہ نتیجہ بكل -اسى طرح الدين ابك ببت بثرا موجديد - اوركئ بنراد ايجاداس تع كى ب - بئي في اثكا تول برصاب، وہ تھتا ہے كمئن نے كوئى ايك ايجاد تھى اليي بهيں كى جوسوج سوج كرنكال بور ملكم يونىي ايك تحركيم موئى ا درجب مين نے اس ميغوركيا - توايك نئى فيزنكل آئى - اسى طرح نيون كذرا ہے۔اس نے سنش تقل کانتیجہ اخذ کیا ہے۔اسس کو بھی انفاقیہ ہی اس طرف نوج بیدا ہوگئی ادر محراسنی استعلی زنگ دے لیا تد تمام ترتیوں کی ابتداء اس طرخ موتی ہے کربیلے خداتعالیٰ کی صفت رحمانیت کے ماتحت کی اسباب بغیرانسانی مخنت ادرکوئٹوش کے بیدا موجاتے ہیں ادر مجرر حیمیت کے ما تحت ال مس دن بدن ترنی ہونی رمنی ہے۔ یہ ہمیں کر انسان کسی مات کا خیال سلے قائم کر لے اور معراس کی ای دمیں کوسٹنٹ کرے ۔ مثلاً مار برتی ہے - اس کے متعلق يه نهين منواكراس كع موجد كويسك به خيال بيدا مراه ابوكر خرس بينياني من ديرلگتي ادر تكليف موني بعداس لئے كوئى أسان طريق نكالما جا بيئے - بلكه يونى أنفاني طوريراس كو تحريك موئى ادر اس نے کوئشش شروع کردی ۔ اور بہت کم الیسی ایجادیں موتی میں جی کے ایجاد مونے سے سلے ان کا ادادہ کردیاجا تا و اور میراس میں کامیابی حاصل ہوئی ہے لیکن کشرت کے ساتھ دہی ابجادب بب جن كى ابتداء ألفانبه طور مير مولى - ادران كى اليى كثرت مع كريه ابت كليد كم لاف كى تحق

ہوگئی۔ کمہرا بجادی اشداء رحمانیت کے ماتحت ہوتی ہے۔ ہل ایجاد ہونے کے بعداس ہیں اپنی کوشش اور محنت سے ترقی دی جاتی ۔اور اسے اعلیٰ در جربہ پہنچا یا جاتا ہے۔ شکا ہوائی جہا زایجاد ہوئے ہیں۔ فرض کراد جس ونت ایجاد ہوئے اس وقت سومیل نی گھنڈ رفتار ہیدا ہوسکی لیکن بعد میں اسس کو ترقی دیتے دیتے ایک سو ہیں میل یا اسسے بھی زیادہ دفتار کے جہا ذیتار کر لئے جائیں آو ایجاد ہونے کے بعد ترقی دینے اور تجربہ کرنے ہیں موجد لگتے ہیں بیلے انہیں خدیجی معلوم نہیں مہذا کہ ہم کامیاب ہوں کے بانہیں ہ

میاس بات کا تبوت سے کہ خدا تعالی نے انسانی ترتی کے لئے ہو سامان پیدا کئے ہیں دہ بہت در رحیع ہیں۔ ادر جب ان کو کام میں لایا جاتا ہے نو انسان بڑی ترقی ا درع ورج حاصل کر لیتا ہے ادر رحمانیت کے بعد بھر رحمانیت کے بعد بھر رحمانیت کے بعد بھر رحمانیت کے ماتحت وہ ترقی پرز تی کرتا جلا جاتا ہے ۔ بعنی جب ایک صفت کے ماتحت کام کرتا ہے تو دوسری سے اسے مستفیض کیا جاتا ہے ۔ اور جب دوسری کو کام بس لا تا ہے تو بھر پہلی سے اسے فائدہ کینچایا جاتا ہے ۔ اور جب دوسری کو کام بس لا تا ہے تو بھر پہلی سے اسے فائدہ کینچایا جاتا ہے ۔

ہے۔ اورجب دوسری لوکام ہی لا ما ہے لو بھر ہی سے اسے فائدہ بہنچایا جاما ہے۔
اس کی مثال ایسی ہے کر ایک نجار کو میر بنا نے کے لئے تحوٰی دی جلئے ۔ جب دہ بنا لے تو اور دسے دی جائے ہوئی دی جائے ہوں یا کرے ۔ تو اور دسے دی جائے ہوں ایک نمانا کرے میں معاملہ کرناہے کرجب دہ ایک ترقی کر جیلتے ہیں اوالی کے سامنے آگے برصفے سے لئے اور سامان رکھ دیتا ہے۔ اور بھر فرما تا ہے ۔ ہماری ربوبریت اسی دنیا ہو خم نہیں ہوجاتی بعنی برنہیں ۔ کربیب انسان مرکبا ۔ تواس کی ترقی بھی بند ہوگئی ۔ بلکہ خدا حالات یو حدالد ہوں ہے اس لئے دنیا ہیں جو کام تم کر تے ہو ، یہ ایک یہ یہ کی طرح ہوجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع موجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع موجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع موجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع موجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع موجاتے ہیں ۔ اور ان سے بھی نکلفے شروع می موجاتے ہیں ۔ اور انسانی ترقی کم جمعی ختم نہیں ہوتی ۔ اور السانی ترقی کم جمعی ختم نہیں ہوتی ۔ اور السانی ترقی کم جمعی ختم نہیں ہوتی ۔

شامل نہ کیجئے - اورنہ ابسا ہوکر ترقی کرتے کرنے ہماری کمزوریوں کی وجرسے نیچے گرا دیا جائے۔ مچرالیا نہ ہوکہ ہم خود ہی حاطمت فنیم محبود کر دائیں یا بائین مکل جائیں ۔ اور منزل بر پہنچنے سے محوم رہیں ۔

توانسان کی ترقی کھی تھتم ہیں مہوسکتی۔ اس کے مسلمانوں کو چاہیے کہ کھی ان کا توصلہ پست ذہو۔ بلکہ اتنا دسیع بوکہ کوئی مشکل سے شکل کام کھی گھرا بھے نہ درکوئی ہوئ وی موسکتا۔ ہرایک مومی تھرا بھی نمریسے ادرکوئی ہوئ موسکتا۔ ہرایک مومی تو بانچ وقت خداتعا کے سے صفورکئی بار افرار کرنا ہے کہ اسے خدا تیرے افعام واکرام کی کوئی حد بندی نہیں ہے بلک بہت وسع بلک بہت اور جب تک ہماری اپنی کم زوری درمیان ہی حائی نہو۔ تیرے افعام نہیں رک سکتے۔ اس لئے ہم اپنی کم زور اور با مالی کھر ورمیان ہی حائی ان ہو۔ تیرے افعام نہیں رک سکتے۔ حد بندی بھی نہر ہی کہ ولئ کہ انسانی کم زور اور سے بخیف اور ان کے نتائج سے مفوظ سہنے کے صد بندی بھی نہر ہی کہ وقت میں اور برا گئی ہم ان کی کہ میت سے انسان ایسے ہیں جو سے ڈیا ہے گوا فوس کہ بہت سے انسان ایسے ہیں جو انسان کی کم میتی سے ہی جو کہ کہ انسان ایسے ہیں جو انسان کی کم میتی سے ہی جو کہ کہ اسان ایسے ہیں جو سے بی کھرا نے وی در اور دور میں کامیابی نہیں رہی ۔ اپنی کم میتی سے ہی جو کہ کہ اسان ایسے ہیں کہ ان کے کاموں اور اور دول میں کامیابی نہیں رہی ۔ اپنی کم میتی سے بی جو کہ کہ اسان ایسے ہیں کہ ان کے کاموں اور اور دول میں کامیابی نہیں رہی ۔ اپنی کم میتی سے بی خود انسان ایسے ہیں کہ ان کے کاموں اور اور دول میں کامیابی نہیں رہی ۔ اپنی کم میتی سے تی خود انسان ایسے بی تو نین می ہوئے والے اور وسیح انعاما سے سے فائدہ انتھائی ۔ آ میں تم آ ہی تو نی ہے میں تم آ ہی ہی ہی ہوئے والے اور وسیح انعاما سے سے فائدہ انتھائی ۔ آ میں تم آ ہیں ،

د العضل ۱۹ فردری مناهایم)